THE MORNING STAR.

Registered as a Newspaper

Published Every Friday

VOL. 100.

JAFFNA, FRIDAY, NOV. 1, 1940.

No. 42

RIGHTEOUSNESS EXALTETH A NATION, BUT SIN IS A REPROACH TO ANY PEOPLE

N P. T. A. GENERAL MEETING

ON

SATURDAY, NOV. 23, 1940 REV. R. W. STOPFORD, M. A.

PRINCIPAL, TRINITY COLLEGE, ADDRESSING.

PLEASE KEEP THE DATE FREE

A. K. Kandlah, Hony, Secy. N. P. T. A.

Speed!

Victory now depends on speed the speed of our planes, our
ships, our mechanized armies. The
speed of our factories and workers.
The Speed of Our Giving too,
Start now -this week - at once to give as you have never given
before. Every cent you put into
the War Fund of the Social and
Sports Clubs is a bullet. Every
rupea part of a tank, a gun, a
plane, a ship.
There is no time to lose. The
need is Urgent. It all depends
on You.

You. Give for Victory

War Purposes Fund.
Since the last list of subscriptons to the Government of Ceyn War Purposes Fund was issed on October 17, a sum of 18 879 has been collected with the County of 18 879 has been collected to 77,2503.51
Notable among the subscriptons previously from the

een received from the Ceylon has the late Mr. Vaitilingam A contributed as Shool, Rakwana) yield dr. Ra. 240.55.

The Ceylon Motor Yacht Club has contributed Ra. 3,500. to-vards the Societal and Sports Clubs as contributed Ra. 3,500. to-vards the Societal and Sports Clubs as contributed Ra. 3,500. to-vards the Societal and Sports Clubs as contributed Ra. 3,500. to-vards the Societal and Sports Clubs as contributed Ra. 3,500. to-vards the Societal and Sports Clubs as contributed Ra. 3,500. to-vards the Societal and Sports Clubs as contributed Ra. 3,500. to-vards the Societal and Sports Clubs as contributed Ra. 3,500. to-vards the Societal and Sports Clubs as contributed Ra. 3,500. to-vards the Society for Society to Ra. 3,504. The Government Electrical Department Recreation Club has sent Ra. 876.78 being the amount realised from tits Flood-lit Tennis Tournament. It has been decided with a view for facilitate remittances to the War Parposes Fund Tamil Religious Conference held a couple of weeks ago in Madras, the first resolution urging the Tamilians when speaking or writing of their religion should not describe it as "Hinduisan" but as "Tamilar Samayam" was unanimously passed. And the following are some of the other resolutions placed before the Conference—(1) The followers of Tamilar Samayam are those who adhere to the theistic creed of ancient Is amiles (2) The present day Tamils should hold fast to an Observe the tenets of their ancient innoutheristic religion handled down from time immemorial, (3) The Tamils may worship the conduct of their ancient innoutheristic religion fast to an Observe the tenets of their ancient innoutheristic religion fast to an Observe the tenets of their ancient monotheristic religion fast to an Observe the tenets of their ancient from time immemorial, (3) The Tamils may worship the conduct of the conduct of their ancient from time immemorial, (3) The Tamils and observe the tenets of their ancient from the document of the conduct of their ancient from the conduct of their ancient fr

ceedings in the Tamil language and by themselves. (5) The conclusion of scholars that Tamil religion is several thousand years old may be accepted in the light of Sir John Marshall's opinion that the religious symbols discovered in the Punjab pointed to an intiguity of about 7,000 years. (6) Tholkappiam. Thiruk kural. Thewaram. Thirukasagam, and Nalayiraprabandham are the sacred books of the Tamils.

Inter-collegiate football. Last weeks's result—Jaffna Hindu beat Victoria. St. Patrick's beat Jaffna Central. St. Henry's beat Parameshwara.

This was hard Fisher Ba

The consecration of the Astram Chapel bell fixed for 2nd November is postponed because of bad weather.

THE

LANKA MUSICAL WORKS

DO NOT MISS THIS OPPORTUNITY We Repair and Tune Pian Harmoniums, Organs and L flates and etc.

Harmoniums, Orgens and fintes and etc.

ALSO

Undertake to Repair

Typewriters, Gramophones, Sewing Machines and Clocks.

We Manufacture

Harmoniums and Lityflutes of various designs and sizes,
Exquisite Workmanship and durability guaranteed.

Charges Moderate.

Kindly refer to our notices for further particulars.

LANKA MUSICAL WORKS,

N. D. J. Nicholas

Appuhamy,
Manager,
Main St. Jaffna.

NOTICE

APLAY

A SASSESSEE A A

will be acted in the C. M. S. Girls' School Kopay on Friday and Saturday November 8th and 9th.

Friday 5 p. m. School Children 25 cents Adults 50 cents

Saturday 6:30 p. m. Adults Rs. 2 00 and children Re. 1 00 Cents 50

SUPPORT CEYLON INDUSTRES

Fancy Stencilled Coir Carpets, Beautiful checked beigned Mat-tings, Door, Rugs Rick Mats, etc. etc.,

The Dept. of Ommerce and Industries.
Available at thir prices.

WADHUNALS,

Main Stree Jaffna.

NOTIC

Survey work of all descriptions udertaken by an experienced, etired 2nd Grade Govt. Surveyor. Charges modelte, Apply to:

DANIEL HENSMAN. Licenid Surveyor, and Leveller.

TOBACO THE LARGEST CROPS AN BEST QUALITY LEAF CAN BE OBTAINEDNLY BY USING

TOBACCO MNURES
LARGE PROFITS GETAIN
For full particular and free
advice with to
Colombo Committed Co.
Ltd. Colono.
It ever a total and free and the colono.
It ever a total and free and the colono.
It ever a total and free and the colono.
It ever a total and the colono.

MAKE A MAN OF YOUR SON.

Encourage the habit of THRIFT early in life and make suitable

Take out a policy under CHILDREN'S DEFERRED ASSURANCE

WITH THE RIENTA

The strongest and most popular Life Assurance Company in the East.

CHILDREN'S DEFERRED ASSURANCE

the risk under which will commence at a selected age not earlier than age 22.

Write for particulars to:-

THE BRANCH SECRETARY.

Oriental Covt. Security Life Assurance Co., Ltd.
(Incorporated in British India: Linbility of Members is Limited)

Estd. 1874.

Head Office: BOMBAY.

ORIENTAL ASSURANCE EVILDINGS, 52. Baillie Street, FORT, COLOMBO.

Post Box 118.

Telephone 4749.

You can buy almost anything just when you feel you need it

EXCEPT LIFE ASSURANCE!

You must get that before the actual need arises-

You must get that before the actual need arises.
You can't get it when you are SICK.
You can't get it when you are OLD.
You can't get it when you are DOWN & OUT.
You can't get it on your DEATH-BED.
When you say you "Don't need" assurance, you are, in a sense, telling the truth; because if the "need" were present, you could not get it.

Protect your family and your business by the same stroke of the pen-and do it NOW!

The National Mutual Life Association of Australasia, Limited

Ceylon Branch: -

Chatham and Queen Streets, COLOMBO.

NOTE: Payment of premiums by Policyholders resident in the Jaffna Peninaula may be made to the Jaffna Branch of the Mercantile Bank of India, Limited.

I do hereby inform the general public that the rumor that the Chundikuli Youth League had on paid me my share of the proceeds, from the dance recitat

கீதி இராச்சியத் தாரை உயர்த் தம்; பாவடமோ எந்தச் சனங்களுக்கும் இகழ்ச்சி

புதினக் குறிப்புகள்

தற்போது கடலுக்கடாக அமைக் கப்படுகின்ற பூகசிப் பாதையையுர், புன்குடுதிவுப் பாதையையுர் பெருக்க வேண்ப்பகுதித் தல்வர் சில தினக் களின்முன் பார்வையீட்டு இதல்வர் அதிலே சுல்ல வேல்கள் கடைபெர் திருப்புகாகவுர், இவ் வேல்களே த் திருப்புகாகவுர், இவ் வேல்களே த் திருப்புகாக கடக்கிலைப்பதற்கான உட வடிக்கைகள் த் தாம் எடுத்துவருல் தாகவும் தெரிவீத்திருக்கின் ஞர்.

—யாழ்ப்பாண சங்கக்கின் வரு டாக்கப் பெசதைக்கூட்டம் சிலகினங் பான சங்கம் வகு படிவாத விதாபன மக்லவென்றம், ஆன் இலங்கைபி இன்ன எல்லாச் சுமூகத்தினரின் கன் மைமைக் கவனிக்கக்கூடிய ஓர் அகில

சனங்களின்பெருளாதாரசமுக — சணக்களின் பொருளா தார சமுக கிலையை அசிகிருந்தி செய்யும் பொருட்டுக் கிளிசொச்சி குடியேற்ற நீட்டம் மிகவும் அவசியமானதென் தம், ந்றிபோது விஞைக ஒடிக் கட குற் போய் விழும் மறை ஐலக்கை யாழ்ப்பாணப் பகுகிரிதுள்ள எல் வர்க் குள்விகளிலும், குட்டைகளி தும் தேவ்விகிற்க வசுதி செய்யவேண் கூய விவகாரிகளைக் கடிக்க வடி டியது விவசாபிகளுக்கு மிக உறநி பாபிருக்கு மென்றம் அரகினருடன் அதிசுவேஸ் இச்சங்கம் செய்தருப்ப தாய்த் தெரிமேறது.

Gasaf Cursh

மட்டு**வில் தெற்கு வா**சரும். தென் மாட்சிப்பிரிவில் மட்டுவில் வடக்கு, சரசாஸ், கல்வபல், என்னும் இடங களில் முன்னே இருக்க, அமெரிக்க மிஷன் பாடசாவேகளில் கல்வி கற் பித்து, இன்ப்பாரி இருந்தவவுமா இப், அன்னு மாணிக்கம் என்பவ. சென்றமாசம் 12 ம் 729 சினிக் ழமை கால் 8 மணியன்கில், அனேக சுற்றத்தவர் புடை குழ இவ்வுலை ஒட்டத்தை முடித்துப பரமபுதமடைந்தனர். பண்டந்தரி ப்பு வரசரும், ஐக்கிய மலரம் காட் ஒல் முன்னே உத்தியோகம்பராத் தக் காலத்நிசன்ற அன்னிறைட் சேறைப பின்னமென்பலர் இவரின் பிரிப பத் பின்கை பென்பவர் இவரின் பிரிப பத் தாவாப் இருந்தார். பருத்தித்ததை பைச் சேர்ந்த பொலிகண்டி அ. மி. பரடசாணத் தன்மை ஆகிரியர் M கார்த்திசகு, வன்ப வருக்கு ம. கோண்டாயில் C. M. S. பரடசா ஸ்த் தண்மை ஆகிரியர் D. S. சர வணமுத்து எனபவருக்கும், மல்லா கம் அ. மி. பரடசாணத் தண்மை ஆகி ரியர், A. T. வைத்தியலில்கம் என பவருக்கும் இன்னும் அனேக பக் களுக்கும் சிற்ப அம்மையராக கிகையினர்.

இவர்க்க சேர்த் சேம் ஆர்தல் கனம் பேசதாசன் போத்கா, கிரு. N. கதிரமேனப்போசல்யோர் அவர களால் வீட்டினும் சேமக்கால்வி லும் கடத்தப்படி செட்டுக்கப்படி சேமக்காவேயில்

— சென்ற மாதம் 26 ம் தேதி விக்கிழமை இரவு 9 மணிபள —சென்ற மாதம் 26 ம் தேதி எனிக்கிழமை இரவு 9 மணிபள வீன், கென்பீப்பழை வசசரும் இரி கோளுமண்ப் பனிரங்கப் பருதிலில் உத்தபோகத்தில் இருப்பவருமால் தரு. K. வேலுப்பின்ன என்பவ ரின் குரேக்கிரன் என்றம் பானை கேந்திரன் என்றும் 1) வெயதுப் பாரமத்தின், பா நடக்கையத் தெரி கதியடைக்க தியா சங்கத்பைத் தெரி வீக்கின்றும் இவர்க்காய்த் தியரப் படும் பெறமூர், இனசனத்தவர்களேக் கடவுள் விளைவில் ஆறுதல். படுத்து

போஸ்ட் மாஸ்ட்டர் ஜெனமல் அறிர்கை பேசஸ்ட் மசன்ட்டச் தேவறல் திரு

சேடிப்பே சாவிஸ் கன்ற ஆபி இருத்திபடைந்ததனறுக்தது. 1938 ம் ஆடத்தில் 5,679 பேர்களுக்கு சேடி போ கூடுசன்ஸ் வழங்கப்பட்டன. 1939 ம் வருடத்திலோ 7,236 பேர் தனுக்கு கூசென்ஸ் வழங்கப்பட் கன்து அமி தை. 1938 ம்

டிருக்கின்றன. கடக்க வருடத்கில் கூபா 57,78,947 க்கு ஸ்டாம்பகள் கிற்பின்பாகியிருக்கின்றன. மொத் தம் கிடைத்த வருமானம் ஈ.பாய் தம் இடைத்த வருமானம் 64,97,792。 இதற்கு மு 64,97,792. இதற்கு முக்கிப் வரு டத்தில் ரூபர் 6 ,141,122 வருமானம் கடைகத்தை மணியாடர் கமிஷன் மூலம் கடக்க வருடக்கில் ரூபர் ம .53,746 வருமானம் கிடைத்கருக் சிறது. இதற்கு முக்கிய வருடக்கில் கிடைக்க வருமானம் ரூபா 3,58,350. CALI SAL CONFO AND LOS

இலக்கை சேயர் கன்ட்ரேலின் 1939 ம வருடத்திய தீர்வக அறிக் கை, சிலக்கைக்கின்முன் வெளி விடப்பட்டுள்ளது. 1939 ம வருடம் ஓலங்கையில் வசி கும் இந்தியர் சரித்திரத்தில் மிகவுட் முக்கியமான டார் நாண் கசரமண்டபத்தில் அதன் திரு இலையான கண்ணின் இரு எஸ். கணக்களைபதில் தரித்திரத்தில் மிகவுட புக்கியமான கண்ணில் இரு வருடமாகும். அந்த ஆண்டில் பிரு மாதமான கி ழ்ச்சிகள் கடைபெற் பானமையில் அரசாம்க கிலமங்களில் பாற்ப் நாள்கை. அரசாம்க கிலமங்களில் நாள் திறகு கேல்வின் கண் இந்தியரை கால்காத்திறகு வேள்கிகும் கண் இந்தியரை கால்காத்த அவ்வாண்டிற் கண் இந்தியரை கால்காத்த அவ்வாண்டிற் கண் இந்தியரை கால்காத் திறக்கியமான கால்காத் திறக்கின் கண் தான் நீர்பாளி கப்பட்டது. சிர உழைப்புத் தொழிலாளிகளின் இல உணறபடித் சத்ரபுல வர்களின் இல க்கைக் வருடைக்கப் இதே வருடத்திற் தான் இந்திய அரசாங்கம் எண்டிப்புக கத் தடுத்தது. புண்டிதடிகரு, இலங் கைக்கு கிஜயம் செய்தது 1939 ஸ் தான். அப்போ து தோட்டத் தொழி லாளரிடையே மிகப் பெரிய பரப்தப் புக் தோன்றியக, தொழிலாளர் களுக்கெனச் சங்கங்கள் உண்டா மின. (இலக்கை-இந்தியக் கோங்கிர

பண். (இலைகை இந்தப் காவக்கு ணையும் பண்டி தகோருள் தாபித்தப்.) — இலங்கை இதன்ப தூத மகா த்மா காக்கியை போன எதம் 27 க் தி தி கரிகிரதார்கள். ஒரு வாம் டிகலியில் கங்கி இருப்பரோன எதி; பார்க்கப்படுகிறது.

இலங்கைக்கும் இக்கிபாளிற்கு மிடையில் விவகாரத்கிலிருக்கும எல்லாப் பிரசின்களுக்கும் திரு காமான முடிவைக் கண்டு வ லாமென்ற கம்பிக்கையுடன் சரங்க இவ்வேல்லில் போவேசித்திருக்கி

இவ் ேல்லில் பிரவேச களுக்கி
ரோம்? இவ்வாற பிர சேனாய்கா
வும், இட்டையா எய்யாவும் அறி
கித்திருக்கி மூர்க்கிருக்கி
கைத்தோழில் சமயத்தமான மகா
காடு இப்போது முல்லியில் ஆரம்ப
மாக கடைபெற கொகை.
— இக்கியா போதுமான முத்த
தனவாடங்கள் உற்பத்தி செய்து
போதுகாக பிரிட்டமுக்கு அதிக
மாதுவாக பிரிட்டமுக்கு அதிக மாகவும், முக்கியமாக சூயலைக்கு கிழக்கேயுள்ள பிரிக்சங்களுக்கும், பே கிழக்குப் பிரதேசங்களுக் வேண்டியவைகளேக் சப்ளேசெப் மத்திய கிழக்குப் யவும் வசத் செய்தகொடுக்கவேண்டு மென்பகே இம்மகா காட்டின் தக்கவரமு கடந்தேறியது. தோக்கமாகும்.

நோக்கமாகும்.
— "ஹரிஜன்," "அரிஜன் பந்து"
"ஹரிசன்சேவர்" ஆகிய கமது பத் திரிகைகள் முன்றையும் தற்காலிக மாக கிறுத்தி வைத்திருப்பதாக மாகதமாஜ் அறிகித்திருக்கிரர். இதையும்றி இதைப்பற்றி அவர் மேறுக் கூறவ

— "இப்பத்திரிகைகளில் பிரசுரித் கப்படும் விழைபங்களின் ககல்களே கப்படும் விஷபங்களின் ககல்களே டிவலியிலுள்ள பிரதம் பத்திரிகைக டிகள்பதுள்ள பேர்கம் பத்திரின்க தணிக்கை அச்சாரிச்கு அனப்பி வைக்கவேண் சம்மன இல்லா முகிழ் ஒரோட்டிடமிருந்த உத்தாவு கடை த்திருக்கிறது. இதை முன்னிட்டே இந்த முறை பத்திருக்களும் தற கானீமாக நேத்தப்பரிக்காறன.

— இசுதியா, பாமா, இலங்கை ஆகிய சுடுகள்ள மாணவர்களில் கிறிஸ்கவ இயக்க மகாக பி (முனை வருடத் தற்கு ஒருமுறை கடைபெறவது) இவ்வருடத்தில் கண்டியில் இவ்வரு டக் கடைசியில் டைபெறம். இர்த இயக்கம் 26 வருட சுலமாக இருக்கு வருக்கு உரவருட் எல்பார் இரு அ வருக்கு உபர தலும் ஆலும் எவில் மகர் எர்க் கூடைச் அவது இ உலே முதன் முரையாகும் மே. த கவானர் போது வரவேற்குல் கலாதுகொள் வரர், கொழுப்பு கேஷப், கண்டி மேயர், செவ்முள்பு கேஷப், கண்டி மேயர், செவ்முள்குக் ஸ்டாப்போர்க்

முதல்பவாகன ப்பசவாரகன்,
—இம்மரதம் 15 க் திகத் போக்கு வரத்தக்குப் பர்மா பாதை தீறர்து வீடப்பட்டது. இதனுக்க ஆப்பா தேற்க் செய்துகொண்ட ஒப்பத்தம்

ு இவுக்கு யுத்த தளவாடங்கள இரவுபகலாக லொறிகளில் ஏற்ரபாழ் இதைகை

— தற்கால அக்கிரிம் முறை ஏற் பட்டு 500 வருடங்களாவதாயும், இதை முன்னிட்டு இவ்வருடம் விழா கொண்டாலவிதனச் சென்னே புக் கொண்டார்வத்ததை என்னை புத தகாஃய சங்க கவுன்சில் தீர்மானித் திருப்பதாயும், டிசம்பர் 21 ம் தேதி இக்கொண்டாட்டம் சுடை பெற மென்றும் மேற்படி சங்கக் காரியத்தினி தெரிவி சனி கெரிவிச்சி க்கிறுர். புத்தகக் காட்டு பெரண்ற கடைபெறும்.

மெதொடிவ் த ஆசிரியர் சமய பாடக்கழகம்

வட இலங்கை மெடுதாடின் மாகாணக் கூட்டத்தாரின் கேள்கிப் படி வடபகுதிக் கல்வி கிருவாக சபையாரால் மெடுகாடிஸ்த ஆரிரிபர் களுர்கௌ ஓர் சமயபாடச் கழசம் சென்றமாதம் ∐ர் தேதி கொடக்கம் சென்றமாகமாடா தே க கொடக்கம் 13 க் கேகி முடிய பருக்கித்தை யில் ஈடத்தப்பட்டது. வாழ்ப்பாணப் பகுதியிலுள்ள மெதொடிஸ்த வித் தியாசு வகளினிருந்தை சமார் 80

தியாசு கேளிலிருக்கு சுமார் 80 ஆகிரியர்கள் சமூகமனித்தார்கள், வட இலங்கை மெதொடிஸ் கம் E. M. உளிவர் போவர்கள் கழுக்கதைத் திறக்கு வைத்கதோடு ஆரம்ப சே சாரணமாக ஆகிரியர்கள் ஊழியம் என்னும் விழையத்தில் ஒர் அரிய சோந்பொழியாக்கில் இரு அரிய தேர்ந்பொழிய திறுக்கள் காரியதிக் திறு தேர் காரியதிக் திறு தேர் காரியதிக் கிறு தேர் காரியதிக் திறு தேர்க்கால் அவர்களால் கூறுக்

கழகக் காரிபதரிக் திரு S. A. இராசரத்தினம் அவர்களால் அமைக கப்பட்ட சமூக கிசழ்ச்சி ஒழுங்கு மிகவும் கிபக்கப்படத்தக்கது. பாழ்ப் பணைத்தில் உள்ள பல அறிவாளர் கள் கழக உபர்நியாசகர்களாகத் கேரன்றி யாவரையும் மன்ற்வித்தனர்.

சவுந்தல நாடகம். கார்த்திகை மாதம் :-ம் திகதி வெள்ளிக்கிழமையும் 9-ம் திக்கி சனி கிழமையும் கோட்டாய் பெண்டாடசால

பண்டபத்தில் கடைபெறும் வேள்ளிக்குமை 5 மணிக்கு சிகினாகள் 25 கதம் பேரியோக் 50 கதம் சனிக்குமை 6-30 மணிக்கு பூகினாகளும் பேரியோக்கும் நபா 2-00, நபா 1-00; சதம் 50

அறிவித்தல்

''சுண்டிக்குளி யூக்ளீக்''கின் பின் கேழ் கடக்க 19-10-"சுண்டிக்குளியூக்லிக்"கின் ஆக சகின் சேழ் கடிக்க 19-10-40 ல் யாழ்ப்பாணம் ககர சுபை மண்ட பத்தில் திரு ஷி.குமாரசுபி அவர் கள் தல்கையில் "மாதவனுடைப கடனக்கச்சேரி" பாவரும் வியக்கத் தக்கவாற கடக்கேரி...க

ழை கடவக்கச்சேரியில் வகு பெ பணத்தில் மனேஜ (A. J. Selvadurai) ராபே எனக்கு "சுண்டிக்குளி யூத்லீக்" கார் பண போசடி செயிந்திக் உலாவும் ந்தி பெரப் பென்பதை இக்தால சகலருக்கும் தேரிவித்துக் கொள்பி

இப்படிக்கு Gana ja mar

AUCTION SALE
In the District Court of Jaffna
Nagammah widow of Veluppillai
Appathurai of Kokuvil.

No. 15703, Thamotharampillai Sabapathi-pillai of Koluvil. 15703.

Under and by virtue of the Commission issued to me in the above case I shall sell by public auction the undermentioned mortgaged property on Saturday the 16th day of November 1940 at 9 a. m. at the spot.

Property Referred to:

(1) Ar undivided & share of the Under and by

Property Referred to:
(1) An undivided \$\frac{1}{2}\$ share of the land called Erukanampiddy in extent 9. Lan. V. C. with house and other buildings and share of well lying on the Western boundary and bounded on the East by the property of Annamutta widow of Muttain and others. North by part lane and the property of Chellam wife of Sinnathamby. West by the property of the heirs of Anhaledchumy wife of Sinnathamby and others and South by lane

by lane (4) Alt etal sites of land eatied Kaddalpola ugelveslamátevai naj te

முதல்தரமான சுதேசபாஷை கிராமபோன் ரிக்கார்டுகள்



ரிக்கார்டுகளும். கிராமபோன்களும் உங்களே மகிழ்விக்கச் சிறந்தவை.

இடைக்குமிடம் :-

Corn görmi Dan: மில்லர்ள் லிமிட்டேட்,

பாலர் அபி நயப் பாடல்கள் (Children's Action Songs)

திரு. ஞா. பா. வேதநாயகம் அவர்களால் எழுதப்பட்டு இலங்கைத் துரைத்தனக் கல்வி அதிகார்களால் ஒப்புக்கொள்ளப்பட்டது. (Vide Letter 17th July 1940)

இச்சிற புத்தகத்தில் காணப்படும் கதைகள் வசன கடைபிறும், இச்சிற புதக்கத்தல் சாணப்படும் கதைகள் வசன கடைபிறும், அபிலபப் பரட்டுகளுடனும் யாவரும் சேர்க்கு பரிவகற்கு உபயோகமாக எழுகப்பட்டிருக்கின்றன. கில சின்கோகள் தமிறில் ஆர்வம் கொள்வதற்காக வும், கில, மணப்படஞ் செய்வதற்காகவும், கில, மேடிக்கைக்காகவும் எழுகப்பட்டிருக்கின்றன. அபிரபம் (Action) உரைபாடல் (Conversation) காடகம் (Drama) படங்கள் (Pictures) மனப்படம் (Memoritor) சித்திரம் வரைகல் (Drawing) களிமண்டேல் (Clay Modelling) முத லானவை எல்லாக் கதைகளிலும் புருத்தப்பட்டிருக்கின்றன. பினின்களுக் கும், ஆசிரியர் தொழிலில் ஈடுபட்டவர்களுக்கும் இப்புத்தகம் மிகவும் உப போகமாகளிருக்குமென்பதில் சல்தேகமில்லே, செத்தம்மனி மெட்டுகளே இதில் எதிரபார்க்கலாம். விலே சதம் 75.

்கிடைக்குமிடங்கள்.

துள்பன பரசு, தபரல்பெட்டி 362, கொழும்பு.

ு எஸ். எஸ். சண்டுக்கர்கள் அன் சன்ஸ்.

extent 2½ Lms. P. C. situated at Kokuvil and bounded on the East and South by lane, North by property of Chellam widow of Ponnampalam, West by the property of Rajasakara Kurukal.

V. A. Durayappah,
Commissioner.

Jaffin 20.10.10

Jaffna 20-10-40.

இந்திய இலங்கை சேமிப்பு வீமாக்கொம்பனி லிமிற்றெட்

(முன் இந்திய இலங்கை சிவ கம்பிக் கைக் கொம்பனி விற்றேட் அல்லது கண்டினென்றல் சேமிப்பு விமாச் சங்கம் விற்றெட்)

Indo-Lanka Provident
Insurance Co., Ltd.
(formerly Indo-Lanka Life
Assurance Co., Ltd. or The
Contenental Provident Insurance Society Ltd., Madras.)

1. மேற்காட்டிய கொய்பனியின் கடன் தீர்ப்பகற்கான கடவடிக்கை கள் இக்கியாவில் அரம்பிக்கப்பட்

டுள்ளன.
2. இலங்கையருக்கு வரு ம இ
கள்ப்பற்றி ஆலோக்கரும்படி இல்
கிய அரசாங்கத்தாருக்குக் தெரிவித்
துக்கொள்ளத்தக்கதாகக் தங்கள்
வருமதிகள் கொரிக்கப்படாத இலங்
கைய்ளிருக்கும் சிவ கம்பீக்கை ஒப்
பந்தப் பத்திரம் வைத்திருப்போர்
(Policy Holders) கங்களைகள் (Policy Holders) தங்களுக்கு வருமதியான மிருத்த தொகைகளின் முழு விபரங்களேயும் சம்பர்தமான யும் காட்டிக் கொம் ரி (Registrar of Times Build-வேற விபரங்களேயும் பனிப் பதிவதிகாரி பளிப்பத்திக்கா (Kegasara (Kegasara) Companies, Times Build-ing, Fort, Colombo) அவர அன்குக் கூடிய சேகிரம் எழுதம் மடி கேட்கப்படுகளுள்ள

E. C. S. Paul,
Gosteleffi use sessif.
(Registrar of Companies)
Gostopiu, 1940 ii gand
Gostopius ii 10 ii gas,
40—42.

2. தாரத்திலுள்ள பொருட்களேத் தெளிவரப்ப் பார்க்க இபலாமை.

3. வெளிச்சத்தில் கண் பார்வை

கலங்கலாயிருக்கல். 4. மருக்ககளுக்கும் இடைவிடாத தல்லவல் முதனிப தொத்தரவுகளிருக்கால் கண்ணுடி

பாவிக்கப்பட வேண்டுமென அறிக்க கவனமான எண்பரிசேர்கள் செய்

பப்பட்டபின் எங்களிடம். வரவும்.

எஸ். சாள்ஸ் பத்திருஞ, அனுமதிபெற்ற பல் வைத்தியரும் கண் பரிசோதக வைத்தியரும். 3 ம் குஅக்குக்கொரு, யாழ்ப்பாணம்,

பேசல்மிஷன் சுவிக்கற் ஓக்கள்

உலகப் பிரத்தி பெற்ற திறமான வையும் என் மறிப்பும் உன் என வ. போல்பப்பதன் கலிக்கற் நூல்னே மிகக் குறைக்க தண்ணிரை உறிஞ்கவை, கடைகளில் கூடுல்பப்பும் பல தனித்த நூக்கேயும் இக்க நூக்கோயும் திறத்துப் பாரத்து, தண்ணிருள் கிடையிட்டு, பூன் இமுக்குமென பாரிச்சுத்ததுப் பாருகைக், தற்கால கிடைவக்கும் தேவைகளுர்கும் மற்க, ஒரு புத பாதிர தமிக்கரிகள் கெருது கினிப்பும் இரசுவைக்குள் கெருது கினிப்பும் இரசுவைக்கு இல் அதிக்கை உப்போகப்படுவது இலைகளே முதன்மை பெற்றவை, வாக இவைகளே முதன்மை பெற்றவை, வாக இவைகளே முகள்கை பெரும் ஓக்களுக் கத் சீசமானிக்குமுன் இவ்வோக்கோ கரு தாம் பாருக்கர், உவளியுக்கள், மற் றைய ஒல்களில் வலக்கு கட்டப்படா சீர்கள், வேறு சாழ் தெல்கப் போல மழக்கமான தனிப் பிலியோடும் இக்கே பெழலாம்,

23 11 3 11 11 60 3

1940 is and sripped do 1 is a.

செலவென்ன பிடிக்கும் What It Costs

What It Costs

"பைடிக்கத்திக்காக கடாத்தப்
படும் இந்த யுத்தத்தினுல் சேரிடும்
பரித்த செல்லைய்பற்றித் திரும்பத்
திரும்பம் பிரித்தானியாகிலுள்ளயர் களும்பம் பிரித்தானியாகிலுள்ளயர் களுத்கு சிண்ப்பூடப்பட்டு எற்கிருக் கடைந்து புக்கர் செல்வு கடத்தட, எல்வளவு செல்வு செய்தா அங் கடைசில் வெற்றி தங்களுக்குன் டாகுமென்ற திட எண்ணமும் பிரித் கானிய சாம்போச்சியத்திலுள்ளார் வரி விக்கமக்கமையண்டாகுன்றது. வைதி வக்கமக்கமாயுண்டாகின்றது. ஆகும் வருமான தைத் கட்பிமபடி அத்த கெட்டித்தனமும், சற்பவன் வரக்க டியதமான வழிவகைகளேச் கையாவதிற் தகுகோரி அதிக கையியத்தையும் குட்ச புத்தியையும் பூரமோகிக்கயில்கியென்றோரு குறை மாக்கிரக் கூறப்பிடுக்க

தட்ட இன்னு மறுப்பட்டபோது, அதைக் கேட்டவர்களுக்கு மன வினக்கரிப்பூர் கேதுவரபிருக்கது. மேலும் வருமானக் ஆடுதல் யுச்சுக் தை கடத்துவதற்கு அதிக உதவி பானவேர் காரியமேன்றவைப்புற்றி முக்கிய தனுக்காரி (Lord Simon) தேத் ததைகார் (Sir. k. Wood) க்குக் கூடிய கிஷ்ய அறிவிருக்கத போற் தெரியங்கள், விஷயமென்ன

வெளில், புத்த சம்பக்தமாய் வரப் போருஞ் செலவு எவ்வளவென்ப தைப்பற்றி ஒருவருல் காத்காமாப் நீணேக்களில்ஃபென்பதே செயாம். யுக்கக் தொடங்கிய காலத்தில் வார மிதம் சேர்க்க செலவு 3 கோடியே 20 லட்சம் பவுணுகும். இச்செலவு ஆடி மாசத்தில் 5 கோடியே 70 லட ஆடி பாசச்தின் 5 கோடியே 70 லட்சம் பவுணையும், தற்போது 6 கோடி யே 40 வட்சம் பவுணையுள் கூடிவர் திருக்கின்றது. இப்படிக் கூடிக்கெர் ண்டு வரும் செலனவச் சரிச்கட்ட என்னேனை புது வழிமுறையைக் கைகாட வேண்டுமோ அப்முறை ககேப் பாகிப்பதற்குக் கைரியம் போதியவளவு சிவண்டும், வரப்போ ரும் பாரத்தைக் தான்குவதற்குக் சனக்களுக்கிருக்கவேணைடிய ஆயத்த முன் குறைப்படாது. இப்படிப் முக் குறைப்படாது. இப்படப் பரித்தானியா இவவள வெல்லாம் செலவுசெய்யும்படி கராணமாவிருப் பலனுடைய உத்தரவாத மெவ்வளவு பெரிது? அம்மம்ம!!

உலக மாற்றம் (கொடர்ச்சு)

ாட விஷயத்திறுண்டாபிருக் உடை விலுபத்திலுண்டாபிருக் கும் மாறக்காரும் கர்த்தாத்தை அறையையாக செய்கின்றன. அத குறைய முற்சாகத்தவானிக்கு வகத மருக்கன சிலக்கோயே இக்காலத்த கருக்கன சிலக்கோயே இக்காலத்த கருக்கலை. கம்முன்றே ரணிக்க உடகளிற பெருப்பகுதி இத்தேசத் திலேயே கெகவு செய்யப்பட்டது. உகக மாற்றத்தாலிமுக்கப்பட்டு யா கரும் சொருச் வரெல்கிய புடவை கள் அணியத் தொடங்களை பின்பும் க்கேகத் தொழிலாலர் தம் கொ றுடையுக்கு வருக்கு வர

வருடல் வின் மன் படுகைட்டு முறச் சேல் உடுத்துவக்க இத்தே சப் பெண்கள் இக்காவக்கில் பக்கு முழும், பன்னில்லை முழும் கீனம் உள்ள சில்வின் விரும்புடுன்றனர் என்று ஆருபிசம் மைல் தூர்த்துக் கப்பதுள்ள அங்கிரைய தெரிதர் கப்பதுள்ள அங்கிரைய தெரிதர் தொழிலாளரோ இம் வர்த்றக்கைக் கவனிப்பல் பண்டு அகட்டுப் 'பா வணிடம் முற கினமுள்ள பருக்கள் சில்களே இன்னும் செசவு செய்த கொண்டிருக்கும் அவர்களுட்ப கொ தில் ஆகிப்பாசின்றி அழிவதும், கம் தேசப்பணம் பெருக்கொகையசப் பிரைகிகளுக்குப் போவுகம் நாக வையில்

யாழ்ப்பாணத்தின் போகான கை≢்காழில∘ய் மகிக்கப்பட்டுப் பல் வாபிடக்கணக்கானேர்க்குப் பிழைப் ஆப்பாக இகைக்கு இகைகுப் புகைதுப பூட்டி வச்ச சருட்டுக் கைத்தொழி வின் சுர்கால நில்லபண்ளி சேகடா வென்றும் பாணிபிற் போடப்பட்டுக் தொட்டவின் கைக்கோயும், உடையை யும் அழுக்காக்கக் கூடிய சுருட்டுக்கு தைப்படுக்கையுன் குட்ச புக்கியையும் கொட்டவின் கைகிய்யும், உடையை இரபோக்களில் வெண்றெரு குறை யும் அழுக்காக்கக் கூடிய சுருட்டுக்கு மாத்திரம் கூறப்படுக்கு வருவதை அத் தக்காக கார்விதன் செலவாகும் கேர்பில் குறைக்கு வருவதை அத் தக்காக கார்விதன் செலவாகும் கேர்மில் சர்பேர்க் குறைக்கு வருவதை அத் தக்காக கார்விதன் செலவாகும் கேர்மில் சர்பேர்க் அமைக்கு வரும் கூற்பியில் சர்பியில் சர்பில் சர்பியில் சர்ப திலாளர் செய்யும் போழ்க்களைக்களில் ஆபிரக்கிலோருபங்காவது இங்குள்ள சுருட்டுக் கொழிற்சாண் அதிபாரற் செய்யப்பட்டிருக்கால் யாழ்ப்பாணச் சுருட்டு இன்னம் யாவராலும் கிரும்

வேற், இரும்புவேற், தச்சுவேற்ற முக்கிப் பல வேற்களிப் பற்றியும் இவ்வாறே •சொல்லலாம். எம் பாட சாலேகளில் மாணவர் பெற்றக்கொள ஞம் சாஸ்திர அறிவு பரிட்சைகளிற் கும் சாலதி அறவு பாடகைகளிற தீக்தியடைவதற்கு மாத்திரமுகவு கின்ற7 தயன்றிக் தோழில் முறை மிர் பாகிக்கப்படா கிருப்புற விசனக் துக்கிடம், சாஸ்தோ அறிவைப் பாகித் குக் காலத்துக்கோற கோலமாய் ஒவ் துக் கூறுத்துக்காற கோலமைய ஒன வொரு தொழினிலும் மாற்றமடைக்கு வந்தால் பிற ஊர்களிலிருக்கு வரும் எத்தனேயோ பொருட்கள் இக்கோத் திலேயே செய்யப்படக் கூடியதாகும்.

(வரும்) கிறிஸ் தவர்களும் புத்தமும் யுத்தகால வெளிரிடுதவ் 1.

கமிழ்காட்டுக் கிறிஸ்கவ சபை களின் சார்பாக ஐறை எழுதப் பெற்று வெளிவருமேறை. இல்லடல் பெற்று வெளிவருமேறை. இல்லடல் பெறிலுமங்கள் கனிப்பட்ட ஒரு ஆளின் அப்ப்போயமல்ல; பலர் ஒன்ற சேர்க்ற ஆலோக்கற எழு தின் போறவான அப்ப்போயமே, ஒன முட்டுக்கத் துறோக்கத் எழு தின் போதுவான அப்ப்பிராயமே, ஆகையால் இதை கில்கள் கருக் தாய் வாசித்தச் சிக்கிப்பதுமல்லா மல் மற்றவர்களும் இதனுல் போ போதுவமையச் செய்யும்துகளு செல்கப்பிரக்க வல்வுப் கிரும். இதற்குப்பிறகு அல்லப் பெழுத் இதி சமபக்கமாக நால் கள் வெளியிட உத்தேதித்திருக்கும் வீஷயங்களுக்கு இசு ஒரு முன்னு ரையே பாகும்.

ப்பியர் அல்லது செய்யர்கிருக்கியர் கட்டார். கமது குண்டு விச்சு கிமர் கட்டிற்ற இல்லே. அவர் அன்புள்ள கர். ஆகைபினுகே அவர் மனிகளே மன்களே முக்கரம் அடிப்புக்கோ ஒரு போம்மையைப்போல திருந்த முக்கரமல் சமாதீன செக்கமுள்ள கார். இக்க சக்கியத்தை கரம் மண்கர்க்கல், இக்க பயல்கர புத்தம் கியானப்படையும் கலக்கு இத்தாலிய குறைப்பு, அவ குடைய சித்தம் தல்கள் முலமாய் திரையை சித்தம் தல்கள் முலமாய் திரையர். இதன் கான்படியில் இதை வர்களின் காக்கல் மணமான கரக்கு இக்க வுக்கத்கிற்குக் கரர் கியானப்படையும் கலக்கு கொண்மர் அம்படியில் கண்டிய இத்தாலிய கியானப்படையும் கலக்கு கொண்மர்க்கும் தல்கள் முலமாய் தரு அரு ஆறுக்கு காக்கல் மணமான கரக்கு முலக்கிகள் முலமான காக்கிய வர்படியடுக்கும் காக்கல் மணமான கரக்க முலமான கரக்கிய வர்படியடுக்கும் காக்கல் மணமான கரக்கிய வர்படியடுக்கும் வரக்கள் கடிய வரக்கிய வரக்கிய வரக்கு கரக்கம் வரக்கிய வரக்கு கொண்டிய கரக்கும் சிரியருக்கிய இதாலியிய கரம் கமாத்குள் சீத்தவும் பேர்பிரில் செறும்களிய கரம் கமரித்தவில் பண்குகிய அதிகரிக்க கொண்டிய கரம் கமிக்குகிய பண்கள் கரக்கும் வியாவர்கள் கடியின் கரக்கும் பண்கள்கள் கண்டிய கண்டுக்குன் மோதியில்கள் கரம் கமரித்தவில் பண்குக்கையே அதிகரிக்கு கண்டுப்படியல்கிய கரம் சமாதானம் பண்குகிய கரக்குக்கும் பிரக்கிய மன்கள்கள் கம்பேர்கள் கரையகையில் கரிக்குக்கும் மன் கரைக்குக்கிய கரக்கக்கையில் கரக்குக்குக்கக்கையில் கரக்கம் மிரக்கிய கரக்குக்கிய கரக்குக்குக்கிய கரக்கிய கரக்குக்கிய கரக்குக்கிய கரக்கிய கரக்குக்கிய கரக்குக்கிய கரக்கிய கரக்கிய கரக்கிய கரக்கிய கரக்கிய கரக்கிய கரக்குக்கிய கரக்கிய கரக்க ருடைய சித்தம் தல்கள் மூலம்பய் கிண்கிறை இனங்கள் இடங்காரிக் கார்க்க அடிக்குக்கிற்குக் கார்களை இடங்காரிக்க கார்களை நடக்க கார்களை நடக்க கார்களை நடக்க கார்கள் நடக்க நடக்க கார்கள் நடக்க கார்கள் நடக்க நடக்க கார்கள் நடக்க நடக்க கார்கள் நடக்க நடக

இந்த புத்தத்தைக் குறித்துக் திற்ஸ்த்வன் எவ்விக்கபன் இபல்பு டையவனு பிருத்தல் வேண்டும்? யர் வைத்த கோள்ளியினு?லா 'விடு வேல்றது' என்றுப்பால் சுரர எதவாரிருக்காலும் பயங்கா யுத்தம் கடந்திகாண்டி. ருந்தது, கிறின்கவர்கள கிறிஸ்கவர்களாகிய நாம அகை குறித்துப் பேசி அதில் பங கெடுக்கிறது ஒருபுறமிருக்க, காம் செய்யவேண்டிய முக்கியமான காரி யம் ஒன்றுண்டு.

L. S. for India

யுத்த சமாச்சார வியாக்கியானம்

தம் மினைஸ் வேகக்கிலே தொடங்கிய விமானப்போரிலே களர் வுற்ற வருவகைக்கண்ட ஹிற்லர் இப்பொழுது கில நாட்களாகத் சொற்டோரை மின்னல் வேகத்திற செர்நாரன் பாகைய கோத்து செய்துவருகிறுர். தோட்டுக் கல் வர்களேயோ மக்கிரீமாகரப்பா தாம் காணமிருப்பிஞல், அவர்களேக் தமத காணவ்ரும்பனை, அளாக நகாத்தற்கு அழைப்பித்துப் பேடு வாக விறனர் இப்பொழுது அவசாம் அவசர் சகப் பிறாமிகளுக்குக் அவசர சாகப் பிறநாடுகளுக் தாமே நேரிற்சென்ற பிறபைக்க பேசிவருக்காருர். இந்த பவீண்டிக்ல மற்றவாகளுடைய கால்ப் பிடித்து ந் மற்றவாகளுடைய காலப் பிடித்து த தான் கரும்ம ஆற்றவண்டியவாக ஞா, அவர் மிகவும் தனர்ச்சியடைந் இருக்கிறு சென்பது இதறைப் புலப் பரிம், ஓடோடியும் சென்று பெற்றேக் அதிகாரியாகிய மார்வுன் பெற்றே காக் சக்கிக்குப் பல ரூழ்ச்சிகள் வருக்கார். பிரைபு விடியின் சர்வாதி காரியாகிய பெழுவால் பார்வுகோவை வைபயின் எல்லவிற் சுத்திக்கார். ஆனச் வார்த்தை கூறி அவரை மயிக்கத் தமமாலான வரைபிலே விற்றர் முயன்றிருப்பு சென்பதிற் சுக்தேகமில்கை, உன் கடிக்கலகத் திறைவே கிலேதிலக்கு இப்போழு த சக்தோப்பலம். உள உடங்கள் தனுலே கிஸ்தல்க்க றிப்பாழுக் தான தனதை காரிபற்றேக் சிப்ப பந்தநிக்கொண்டிருக்கிட ஸ்பெயின் கிரைவிலே போரிற்களிடி கொள்ளு தாலிப் சர்வாக்கார் கூடிக்குக் கட மைப்பட்டிருக்குர் எப்பது ஒரு உண்டை. அதற்காக ஆர் சர்வாதி காரிகளுடன் சோக்காள்வரிர

Ag. Minfille Gute.

இர்திய மர்திரி கிரு. அமெரி சர்வதேரங்களின் இராஜகர்கிர கிண் பையும் இரானுவ கில்வையும் ஆ ராய்க்கு பர்க்கு விளைவிலே கிழக் ராய்க்கு பர்த்து விளைவிலே இழக் குமத்தியதனாக்கடற்பகுதிலிலே யுத் கம் தோன்றம் எனக்கறிஞர், வண் டன் போரிலே தாம் சித்தியடை யாதபடிபால் விறலர் தமது புலின வேறெங்கேயாயினும் செ அத் த வேண்டுமை முற்பட்டுக்கொண் டார். அதற்காக மத்தியதனைக்கடற் பகுகிலிலே தமது திருஷ்களபக் செலுத்தத் தொடங்கிக் கொண்டார். அங்கே அவர் சித்தியடைக்கால், அவருக்கு மிகவும் அவசெயம் தேவை யாலருக்கிற எண்ணேப் ஏராளமா கக்கிடைக்குமல்லவர் அத மாத்தி ரமா? பிரித்தானிப முட்டுக்கட்டை யம் முறிபட்டுப்போம், அதன்பின்பு இந்தியா ஆபிரிக்கர முத்விய விடங் கருத்குச் செல்லுவதும் கல மாகி செல்றுவதும் சுல_மாக விடுமல்லவா? இப்படி பெல்லாம் மணத் கோட்டை கட்டிக்கொண்டுதான் இம்பிரும் ஒடி மார்வுக் பெறநே Bar Loon குனால் சோம்கோவையும் an we கையம் மயூனர்ல் போவச்சாவையும் காணலாஞர். அவர்கள் தக்களுக் குன்ரன என்ன உடன் பாடுகள் தான் செய்றுகொண்டாலும், அவர் களுடைய காரியம் பலிக்கப்போவ திலில். இக்கப் போராட்டத்திலே பிரித்தானியா தனித்து சிற்கிற தென்ற கிண்த்துகிடவேண்டாம். இப்பொழுது கிறக்குப் பகுதியி அள்ள குடிபேற்ற எடுகளிலிருந்து பேதிகிகளை டெல்ஹிப்லே கூடுக்ன பாது காகள் நனர், பகைவரை விழுத்தத் தமது நாடுகள் செய்பவேரையன் யாவை எம்கள் மசப்படிகளை பக பாகை என்ற அவர்கள் ஆலேகப்பாகள், அவர்களுடைய முயர்கிலே பேரு கச் சக்கராத்பத்தியத்தின் சக்தி முழுவதும் தாளப் போதின்றது. அது எனியர் கொதிமைய வேசேர் டறக்கும். இதற்கிடையிலே பிர்த் தானிய விமாலப்படை ஒருபுறம் பகைவருடைய வனிமையைச்சிதைத் அக்கொண்டே வருகிறது. அதுவும் ஹிற்லருடைய கொடியையை விரை விற்லருடைய கொடியையை விரை விலழிக்துளிகம்.

கடி தங்கள்

உத்பதாரகைப் பத்திராகிபருக்கு

உத்பதாரணம் பது
பேர்,
பிறரு குடும்பம் ஆன்மாட்கிப்
புக்கு ஸ்றி கடத்கப்பட்ட வகை?
என்ற பெயருடன் ஒரு கிறபுள்க
கம் எனக்குக் கிடைத்தது. அதை
எழுதியவர் அறியப்படவிக்கில் ஆகுஸ்
அப்புள்தாக்கை வானித்தபோது
எனக்குப் பெருகன்மையும் மகிட்கி
யுமாக விறக்குது. கமது கிறஸ்க சரியேத்திறும் பெருக்காமையும் கிடிக்கி
வுகாக கிறங்குது. கமது கிறஸ்க கரியேத்திறும் பெருக்காண கேறி
வித கடைகளிறும் இர்காங்க்கில்
உயகாட்கியாவுள்ளதும் இர்காங்க்கில்
கயகாட்கியாவுள்ளதும் இர்காங்க்கில்
கயகாட்கியாவுள்ளதும் இர்காங்க்கில்
கயகாட்கியாவுள்ளதும் இர்காங்க்கில்
கயகாட்கியாவுள்ளதும் இர்காங்க்கில் உறாகவனிக்கும் இச்சாங்திக்க கபசரட்சியாயுள்ளதம் ஆவறுடன் எழுகப்பட்டதுமான அச்சிற புண் காதகை வாசிச்ரும்பொழுது அவ் வற்சாகம் சிடைகதேறது. சாட்க சோக்கும் ஆண்ப்பற்றிய சுவனம் அலை திரிவது மகிமைப்படவேண்டு மென்பகே அச்சேற புண்நகக்கின் வெளிப்படையான அலா. உங்கள் பத்திரிகை மூலம் இச் சிற புண்தகத்திற்கு கவனம் செறு த்தப்படுமைன்றைன்னி இதை உள் கேற்க்கு எழுதைசிறன்.

படுக்கு எழுக்≅ாறன்,

D. T. Niles

ஐபா பத்தொடுப!

பை பத்தோதிய்.
34 ம் இலக்கத் (6-9-40) தார கைபினே "முகட்க்கம் பார்த்கல்" என்னும் திலையாக விலைபத்தில், முகட்க்க ஏற்பாடு "கிணைபத்தி ஏனக் குறித்திர்கள். அற விண்பத்தி சாதனமாயதை என்னை என்பதை சில் கள்களும் கடிக்கான். கனாவது கடிகராயது தெளியக் காட்டவில்ல

அகையல், முகர்க்க சிண்ண பம், சசன்சிராதாரியா சமலாசார மோ, இறிற் சுசுந்தா கோக்கமில் ணியா என்றார் கொக்கபில் சிவீர்க்றிசெய்த வெளியம்கள் பேரில் எம் இதிஸ்க சுடுமத்தாருள் கேர்க்கிசெய்த கேரியத்தாருள் கேரிய காம் இதிஸ்க சுடுமத்தாருள் கேர்க்கியத்தாருள் ை சொண்டிருக்கும் ம‱வைத் சிர்க்குமாற வேண்டுகின்றேன்.

Demarin மெப்ப்புக்கினேன்.

apia



முதற்தரமான ஓடுகள்

சுவர்களிறும், தட்டுகளிலும் வைக்கக் கூடிய இனிய ஒசைபொருக்கிய "உவெஸ்ற்மினிஸ்றர்"

கடிகாரங்கள், 'கிருன்ட்டாதர்'- கடிகாரங்கள்²

ஆகாயவசனிச் செப்தியைப் பெற்றப் பரப்பும் கருவிகள்

திறம் சிமேந்துகள்

திரு. இம்மானவேல் திருச்செல்வம் அவர்களால் தருக்கப்பெற்ற விற்பனேக்கு இருக்கின்றன. "திருச்செல்வம் பில்டிங்**வ்ல**" பெரியதெரு, யாழ்ப்பாணம் கேச்ச இறக்கும் கி செய்கிறவர். அகாபவசனிக் கருவிகளும், DerDissillie.

சலர் மற இடங்களிலும் அடுகப் இறக்கமானது. தக்தி: நிருச்செல்வம், தெனிபேரன்: 52,

புகையில

C. C. C.

ொழுப்பு சொலோகல் சம்பனிப் புகை விலப் பசலாசிரைப் பாவிச்சிற்றினுல் மாத் நாமே சரியான சாதிப்புகையில்லைப்பும் எராசமான பயிலையும் பெற்றச்சொன்

வர்ம் எலாம். அதிக வாபம் உண்மை முழு விரந்களேயும் இன்னும் வேண் வெயுயத்திறத்தின்யும் இருக்கையை அதித்த கொள்வதர்கு சொழும்பு செயிமாக்கு கொ ம்பனி விமிற்றொர், கொழும்பு என்ற விவா அமுக்கும்.

மான வெற்றோர், சொழுப்பு என்ற விவச சத்தித்த சழுத்தும் (பிர்தானிய மசகாட்டென் இண்க்கப் பட்டிருளிறது. உத்தரவாதம்பெற்ற அல் சத்தகால் மட்டுப்பித்தப்பேற்றது)



குடை மார்க் கொளுக்கி ஒடுகள் UMBRELLA BRAND TILES

தற்போது விற்பினயா# வருப் ஓகேளில் அளவாற் பேரியதும் நாற் குறைந்ததமான ஒடு இதுவே. இரையத்தாற்

அரசாட்சியாருக்கு ஒடுகள் கொடுக்கும் கணிவர்த்தகர்:-C. சேருபிம் & பிறதர் தனி ஏஜண்கென், majorina mario.

Morning Star E *******

Priday Nov. 1. 1940.

GRIME IN 1939.

The Administration yourd of the control of

To him the Minister of Education is the greatest problem of the day!

"AMEN MEMBERS."

One more hit. He has characterised the Committee members of Education as 'amen members. The phrase is properto, that I am afraid it is beside the mark. They do not say amen—that is just the trouble, All the muddle that is in the Ceylon educational world today is due to the house of the Ministry being divided against itself. As far as I understand the situation, the members do not have a corporate sense, and love to plough their lonely furrows, and blove to plough their lonely furrows. The minister is sometimes compelled to sponsor resolutions in the Council against which he could in the number of burgand bicycle thefts, the number of burgand bicycle the numbe

America enducial). The British Lion has given evidence that it has not loot in bethe but on the but of the bu

STRANGE PAPER PULP
From—Hobert Williamson
20, John Adam Street,
Adelphi, London W. C. 2,
The world shortage of pulp for
paper-making is creating a new
demand in Britain for unusual
raw materials in the United Kingdom and from overseas.
Research chemists seeking to
replace the 2,000,000 tons of pulp
used every year by British paper
mills are substituting the straw
of oats and other cereals for the
300,000 tons of esparto grass im-

Ath Cross St. Jaima,
SUBSCRIPTION RATES
Payable within the first aree months
of the year
1 copy in Jaffons-without postage 4.00
1 copy in Ceyion and in India
(including postage) 6.00
1 copy to Straits or any other
Country
ADVERTISING RATES

"A Revolutionary Book," as the Preface says, "Full of Sledge-Hammer strokes and Knock-out blows".

The REV. DR. T. ISAAC TAMBYAH Pages 92, well printed, Index neatly get up. Eleven Lively Chapters. POST FREE.—PRICE 50 CTS.

Sale at The Morning Star Office. 4th Cross St. Jaffna.

The Great Eastern Life

ASSURANCE COMPANY. LIMITED. Branches Throughout the East Assets Throughout the Empire

FULL WARCOVER TO CIVILIANS

CEYLON BRANCH CHARTERED BANK BUILDING, COLUMBO.

(INCORPORATED IN STRAITS SETTLEMENTS LIMITED)

Printed and published for the Proprietor Mr. Chellian H. Cooke, J. P. by V. Joseph Arianayagam, residing at Tellippalsi, at the American Ceylon Mission Press, Tellippalsi.